

In memoriam

Pierre Adama Traoré



It is with great sadness that the members of the Federation learned of the death of the President of the Association of Former United Nations Officials in Burkina Faso (AAFNU-BF) Adama Pierre Traoré on the morning of Sunday 29 December 2019.

Pierre had been the representative for AAFNU-BF to FAFICS since 2010. Very active since his first participation in the Council, he has encouraged and facilitated the membership of many retiree associations to the Federation (including Benin, Guinea, Niger, Togo, Senegal, Madagascar and Mauritania).

In 2012, he succeeded in organizing the first pre-retirement seminar in West Africa and a second one in 2018. As mentioned in his newsletter¹, his action at the level of his country and his association has been an example for young associations in Africa. He has also served as a link between former United Nations officials and local authorities.

In 2016, the Council of the Federation appointed him as Special Advisor to the President for the coordination of member associations. Pierre has always acted with dedication and energy to convince and bring people together. At both Bureau and Council meetings, he was able to share his views with the greatest number of people. His constant concern has been to strengthen the Federation and maintain its unity. This autumn, he worked again on the updating of the 'Procedure for the creation and membership of a new association of former United Nations officials'.

He will be missed by the Federation as a whole and by many colleagues personally. For many, he was the 'Doyen', the 'Grand Frère', the one to turn to in case of doubt or simply for advice. Pierre was respected, but above all simply loved.

Message from FAFICS President Marco Breschi, 31 December 2019:

Dear Colleagues

It is with deep regret that I have to report the passing away of Mr Pierre Adama Traore', Special Adviser to the President on Membership Matters.

Pierre was a great supporter of FAFICS and a very valued participant in Council and Bureau

¹ http://www.fafics.org/FAFICS_AAFNU-BF%20Note%20d'information%20N°23%20du%2030%20juin%2019.version%20finale.pdf

meetings. He was also a very loyal and sincere supporter of the President.

He will be sorely missed and very difficult to replace.

On behalf of the entire Federation I will be expressing our condolences to his family in this sad moment.

Marco Breschi
President FAFICS.

Some excerpts from the messages received:

Makane Faye (Sénégal) : *Doyen Pierre était un modèle de Senior pour moi. Il était sage et clairvoyant.*

Penda Ndiaye (Mali) : *Effectivement lors de la rencontre de Vienne, le doyen Pierre a vraiment apporté un encadrement extraordinaire aux participants du Burkina et du Mali.*

Ari Toubou IBRAHIM (Niger) : *Je tiens à témoigner de notre très grande tristesse en apprenant la terrible nouvelle du décès de Koro, Adama Pierre TRAORE, Parrain de l'AAFNU-Niger, Vice Président "Emérite" de la FAAFI et Conseiller Spécial du Président de la FAAFI. Ces conseils avisés et ses positions équilibrées sur les grands thèmes vont manquer au Conseil de la FAAFI.*

Odette Foudral et Mohammed Sebti (Suisse) : *Pierre était notre mentor, notre grand frère, notre ami. Mohammed Sebti se joint à moi pour dire toute sa tristesse. Son sourire et sa gentillesse nous manqueront tant. Son expérience au sein de FAFICS fera aussi grandement défaut. Sa disparition laissera un vide derrière lui mais nous nous souviendrons de l'éminent membre qu'il fût.*

Samuel Mbele Bong (Suisse) : *Le dévouement de Pierre, sa compétence, son amitié vont nous manquer! Un privilège de l'avoir connu!*

Dr. Michael Atchia (Maurice) : *Pierre, ancien des NU et en retraite, tu as œuvré pour l'AVENIR et pour que nos collègues restant en dehors du réconfort et de la solidarité d'une AFICS puissent en bénéficier. Bravo et merci cher PIERRE.*

Pierre Sayour, Secrétaire FAAFI : *Nous avons tous croisé dans nos vies des hommes et des femmes bons, sensibles et remplis de considérations pour les autres. Pierre était de ceux-là. Un guide, je crois, pour beaucoup d'entre nous.*

Mariam Coulibaly Ndiaye (Ms), (Mali) : *During the week of his death, we have been exchanging and updating each other about re-activation and participation of sister associations in Cameroon, Congo, RDC and Chad to FAFICS. One of his last sentences to me was that he has been in bed for 3 days with malaria but was planning to travel to Cameroon for a wedding. Difficult to think that it would be our last conversation. When asked for advice he never spared his time, his patience and wisdom were incredible. We often discussed and were contemplating the idea of having one day, a joint activity organized by and for members of associations of Mali and Burkina Faso....*

Jerry Barton (Austria) : *Pierre was my good example for what a FAFICS senior person should be - friendly, caring, and active. He will be missed.*

Georges Kutukdjian (France) : *It came as a shock to all of us! He will be greatly missed as a FAFICS active member, as a friend and as a real gentleman.*

Jay Sundaresan (Switzerland) : *He has always been cheerful, supportive and good. He had some innovative thoughts to increase the FAFICS membership, which many appreciated.*

Éléments de la Vie de Adama Pierre TRAORE

par Sidiki Marcel BONZI, Vice-Président AAFNU-BF

Adama Pierre Traoré est né en 1938 à Takalédougou dans la Région des Cascades au Burkina Faso. Il était Ingénieur hors classe de la Géologie et des Mines (1969), diplômé de l'Université de Lyon et de l'Ecole nationale supérieure des Mines de Paris, en France.

Le 21 décembre 1963 il a épousé Irène E. A. Durand Bailloud. Ils ont eu 4 enfants, 9 petits-enfants, et 6 arrière-petits-enfants.

A. P. Traoré s'est mis au service de son pays dès 1969 et a occupé des postes de responsabilité de plus en plus élevés comme :

- Directeur national du Projet Minier du PNUD (1979-1983) ;
- Directeur général adjoint du Bureau voltaïque de la géologie et des mines (BUVOGMI/BUMIGEB 1978-1983) ;
- Directeur général du Comptoir burkinabè des métaux précieux (CBMP 1986-1989).

De 1990 à 2000 Adama Pierre Traoré a servi les Nations Unies comme Chef des programmes Mines et énergie de la Commission économique des Nations Unies pour l'Afrique (CEA) à Addis Abéba (Ethiopie). A ce poste il a mené les activités suivantes :

- Assistance et missions de conseil auprès des pays africains, institutions et organisations internationales sur la mise en valeur et l'utilisation des ressources minérales ;
- Identification de Centres de formations spécialisés pour le compte des Etats membres de l'Union africaine ;
- Organisation des séminaires, réunions d'experts, ateliers et conférences ;
- Personne ressource pour les réunions des organisations sous-régionales africaines ;
- Membre de panels d'interviews pour le recrutement et la promotion de personnel pour le compte de la Commission économique des Nations Unies pour l'Afrique, de l'Unité africaine, et des Centres de mise en valeurs des ressources minérales en Afrique Centrale, Australe et de l'Est.

Depuis 2000 il était un Expert-Consultant international sénior en ressources minérales, très sollicité.

L'expertise de Adama Pierre Traoré embrassait notamment les aspects ci-dessous de la mise en valeur et l'utilisation des ressources minérales : l'exploitation minière, la stratégie minière, la valorisation des minerais, la formation et la gestion des experts en ressources minérales, l'organisation de l'exploitation minière artisanale à petite échelle, la législation minière, la commercialisation de l'or, les négociations minières, la conception, l'élaboration et la gestion des projets miniers...

Vie associative

Dès les années 1960 A P Traoré a milité dans plusieurs associations de jeunes : Jeunesse étudiante catholique (JEC), Association des étudiants voltaïque en France (AEVF), Fédération des étudiants d'Afrique noire en France (FEANF), Union des étudiants catholiques africains (UECA). Il a été le président de la Communauté francophone catholique d'Addis Abéba (Ethiopie) de 1993 à 2000.

Depuis 2000 il militait activement dans d'autres associations comme l'Association pour le développement économique et social des Cascades (ADESCA) et l'Association des anciens fonctionnaires des Nations unies au Burkina Faso (AAFNU-BF).

AP Traoré a été membre fondateur de l'AAFNU-BF qu'il a présidé de 2008 à 2019.

Militant politique

AP Traoré a milité dans les partis à sensibilité socialiste ; Il a été appelé au gouvernement comme Ministre de la jeunesse et des sports (1976-1967) au titre de l'Union progressiste voltaïque (UPV), son parti d'alors.

Culture et sport

A P Traoré maîtrisait parfaitement les us et coutumes de son terroir ; Il était très attaché à son village natal Takalédougou et était connu comme un expert de la danse traditionnelle au son du balafon. Il a dirigé l'Association sportive (de football) des fonctionnaires de Bobo-Dioulasso (ASFB) et la Ligue de football de la région des Hauts-Bassins. La coupe qu'il a instituée « Irène et Pierre Traoré (IPT) » récompensait le vainqueur d'un tournoi de football entre les écoles de Takalédougou et Séréfédougou. La 7^e édition de cette coupe a eu lieu en 2019.

Rapports et Publications

A P Traoré a, au cours de sa longue carrière, produit de nombreux rapports et publications scientifiques et techniques. Il a aussi encadré de nombreux stagiaires dans ses domaines de compétences

Distinctions

Pour les services rendus à la nation burkinabè dans le domaine des Mines et de la Géologie, A.P. Traoré a été fait par le Gouvernement burkinabè, à titre posthume, Commandeur de l'Ordre national de l'Étalon, le 3 janvier 2020.

Depuis le samedi 4 janvier 2020 il repose en paix dans son village, Takalédougou, où il a été inhumé.

Obsèques de Adama Pierre Traoré

TEMOIGNAGE DE L'AAFNU-BF

02/01/2020

Adama Pierre Traoré est membre fondateur de l'Association des anciens fonctionnaires des Nations Unies au Burkina (AAFNU-BF) qui a vu le jour en 2003, avec M. Spéro Stanislas ADOTEVI comme premier président. A.P.Traoré était le trésorier dans le Comité de gestion de cette nouvelle association.

C'est en juin 2008 qu'il est devenu président de l'Association et, depuis, il a été régulièrement reconduit à ce poste comme ce fut le cas au mois de mai 2019.

L'AAFNU-BF regroupe tous ceux qui ont travaillé pour les NU à l'intérieur comme à l'extérieur du Burkina Faso depuis les plantons jusqu'aux représentants résidents.

A ce jour, 207 anciens fonctionnaires des Nations Unies ont adhéré à l'Association burkinabè, dont 19 nous ont quittés.

Les objectifs de l'association sont essentiellement, d'aider les membres à résoudre leurs problèmes de pensions et d'assurance maladies pour leur permettre de mener une vie de retraité la plus sereine possible.

En effet, Adama Pierre Traoré, Président de l'AAFNU-BF, n'a cessé de déployer des efforts pour que les personnels des Nations Unies, internationaux comme nationaux, spécialistes de programme comme personnels des services généraux, ne vivent pas dans l'angoisse, leur vie de retraité du Système des Nations Unies. Ainsi, c'est sous sa présidence que l'Association, avec l'appui de la Coordination du Système des NU au Burkina, a organisé le deuxième séminaire de formation pré et post départ à la retraite animé par un expert, chose rare, venu tout droit de la Caisse des pensions des personnels des Nations Unies à Genève. Ce, afin de permettre aux aspirants à la retraite d'être éclairés sur les dispositions à prendre afin de vivre une retraite sans trop de soucis. En outre grâce à ses relations personnelles, combien de fois n'a-t-il pas aidé tel ou tel retraité ou de ses ayants-droits à résoudre un problème de pension soit parce qu'elle était suspendue soit parce qu'elle accusait un retard de versement.

Au cours des mandats du président Traoré les acquis principaux suivants méritent d'être cités ;

- Toutes les réunions statutaires se tiennent régulièrement ;
- Un système d'information efficace des retraités est mis en place et fonctionne ;
- Des conférences annuelles sont organisées chaque année sur la santé des personnes âgées avec le soutien actif constant de la représentation de l'OMS – Burkina ;
- une sortie de découvertes récréative, conviviale et informative pour les membres et leurs familles est organisée chaque année;
- Des actions de solidarité sont conduites lors d'événements sociaux heureux ou malheureux auprès des familles des membres.
- Des partenariats sont conclus avec des institutions et associations nationales ;
- Le pot du nouvel an est l'occasion de retrouvailles entre membres de l'association, les représentants des associations sœurs, les représentants de la Coordination et des agences du Système des Nations Unies et des institutions nationales ;
- L'AAFNU-BF participe chaque année aux travaux du Conseil de la Fédération des Associations des Anciens fonctionnaires internationaux (FAAFI), aux réunions

annuelles de son Bureau et aux sessions du Comité mixte de la Caisse des pensions des personnels depuis 2011.

C'est au cours de la session du 40e conseil de la FAAFI que notre association nationale a été honorée, à travers son président, par l'élection de A. P. Traoré au poste de Vice-Président de la FAAFI, au titre de l'Afrique. La FAAFI regroupe plus de 60 associations nationales à travers le monde.

A ce poste de Vice-Président, monsieur Traoré était précisément Responsable des questions de création de nouvelles Associations nationales et de l'organisation des séminaires de pré-retraite.

Il y est resté Vice-Président pour l'Afrique durant trois mandats successifs de deux ans à l'issue desquels, vu ses performances excellentes, mais ne pouvant être reconduit une 4e fois, il a été nommé à titre exceptionnel, conseiller spécial du Président de la FAAFI afin de poursuivre la mission à lui confiée.

C'est ainsi que, grâce à lui, de nombreux pays ont pu créer leurs associations nationales, ou ont pu être admis à la FAAFI et encouragées à participer physiquement aux sessions annuelles de la Fédération. En Afrique nous pouvons citer : l'Algérie, le Bénin, la Côte-d'Ivoire, le Niger, le Tchad, le Togo, la Guinée Equatoriale, Madagascar, le Sénégal, Madagascar, la Mauritanie etc. Ailleurs dans le monde : le Portugal, Panama, Trinidad et Tobago, etc.

En avril 2017 l'AAFNU-BF a organisé au profit de ses membres avec l'appui du Systèmes des Nations Unies au Burkina Faso le deuxième Séminaire pré et post départ à la retraite très apprécié animé par un expert, chose rare, venu tout droit de la Caisse des pensions des personnels des Nations Unies à Genève.

Au plan national l'AAFNU-BF collabore étroitement avec :

- le Système des Nations Unies et ses agences spécialisées, dont la Coordination des Nations Unies et toutes les agences du système des Nations Unies (CINU, OMS, FAO UNICEF PAM, UNFPA, UNESCO) et les Associations du personnel de ces agences ;
- Les ministères en charge : des Affaires étrangères, des Burkinabè de l'extérieur et des Affaires sociales ;
- Les Associations nationales : Association Nationale des Retraités du Burkina (ANRB), Conseil National des Personnes Agées (CNPA), l' Association Internationale Francophone des Aînés (AIFA), Association des ambassadeurs du Burkina Faso à la retraite (ABF).

Mais, qui est donc Adama Pierre Traoré qu'au sein du CG et de l'Association nous appelions familièrement Grand frère ou Président ou simplement Pierre ?

Tu es né en 1938 à Takalédougou, près de Banfora, Province de la Comoé.

Tu es ingénieur de la géologie et des mines de l'Ecole nationale de Mines de Paris depuis 1969, donc l'un des tout premiers cadres de haut niveau dans ce domaine en Haute Volta (actuel Burkina Faso), et tu as occupé différents postes de responsabilité d'abord à Bobo-Dioulasso puis à Ouagadougou et à l'international, comme :

- Chef de file des Programmes Mines et énergie de la Commission économique des Nations unies pour l'Afrique (CEA), à Addis-Abéba, Ethiopie
- Directeur général du Comptoir burkinabè des métaux précieux (CBMP)

- Inspecteur technique des mines
- Directeur général adjoint du Bureau voltaïque de la géologie et des mines (BUVOGM) devenu Bureau des mines et de la géologie de Burkina Faso (BUMIGEB)
- Directeur national du Projet minier du PNUD
- Ministre de la Jeunesse et des Sports de 1976 à 1967

Mon cher Pierre et grand frère, Voici quelques mots-clés que j'ai retenus pour exprimer tes qualités : meneur d'hommes, compétent, rigoureux, disponible et attentif, humain mais intègre, accessible et dévoué...

Toutes ces qualités, et j'en passe, tu les as utilisées pour apprendre et surtout pour servir. Oui tu es de ceux qui sont nés pour servir et servir avec abnégation. C'est peut-être pourquoi tout naturellement tu nous as donné ce slogan de l'AAFNU-BF, notre association : « Solidarité pour tous et par tous ».

Il y a quelques jours de cela, une de nos collègues de l'AAFNU t'envoyait un message après notre Assemblée générale du 18 décembre 2019 que tu n'avais pu présider, parce que indisposé. Je cite « Avec votre absence ce matin à l'AG, nous étions comme des orphelins, mais je crois que nous nous sommes bien battus tout de même ». Cette phrase anodine hier prend une toute autre dimension aujourd'hui. Elle montre l'ampleur de la tâche qui attend l'AAFNU et son Comité de gestion éplorés.

Cher grand frère et Président Adama Pierre Traoré, Merci de nous avoir tracé le chemin du Service et de la Solidarité. Deux armes indispensables pour relever les défis d'une AAFNU-BF que tu as propulsée très haut aux plans national et international.

A ton épouse Irène et à tes enfants, à la grande famille Traoré, aux familles alliées et à tous tes proches, je présente au nom de l'AAFNU-BF et en mon nom personnel nos condoléances les plus sincères. Sois assuré de notre soutien dans cette douloureuse épreuve.

Repose en paix dans la gloire de Dieu Tout-Puissant.

Ouagadougou, le 2 janvier 2020

Sidiki Marcel BONZI, Vice-président AAFNU-BF